

Na březích Stříberky, která tekla východně od Mlžných hor, byla lesnatá země, kde rostly nejvyšší a nejkrásnější stromy Středozeří. Byly to mallorny, jež měly stříbrnou kůru a zlaté květy a od podzimu do jara měly zlatavé i listy. Ve Třetím slunečním věku se ta země nazývala Zlatý les a Lothlórien, „země snících květů“. Tento les mallornů byl elfskou mocí chráněn před zlými tvory a stromům se dařilo a rostly jako nikde jinde v Ardě mimo Země neumírajících. ...

David Day, Tolkienův bestiář

MALLORN je občanské sdružení pro ochranu přírody, životního prostředí, lidských práv a občanských menšin.

Identifikace organizace:

Název:	MALLORN, o. s.
Adresa sídla:	Chelčického 12/1130, 130 00 Praha 3
Telefon:	723 589 170 (předseda)
e-mail:	mallorn@mallorn.cz
www:	www.mallorn.cz
Právní forma:	občanské sdružení
Vznik:	4. 6. 2002
Registrace MV ČR:	VS/I-1/50 394/02-R
IČO:	265 93 751
DIČ:	003 265 93 751
Registrace Úřadu pro ochranu osobních údajů:	000 164 88 / 001 / 02 / S
Bankovní účet:	Obchodní banka, a. s., Olšanská 1a, Praha 3 178 001 369 / 0300

Struktura organizace:

Organizace je strukturována s důrazem na akceschopnost, kdy je hlavní díl odpovědnosti za běžnou činnost svěřen adresně konkrétním pověřeným členům.

Nejvyšším orgánem sdružení je členská schůze, která se schází jednou za dva roky.

Zakládajícími členy sdružení jsou:

Jan Kutý, Jiří Kutý, David Lein, David Mareš a Petr Štěpán

K 31. 12. 2003 tvořilo členskou základnu 5 řádných a 7 přidružených členů.

Výkonným orgánem sdružení je tříčlenná Rada. Funkční doba člena Rady je šest let, každé dva roky se volí jeden člen Rady. Ustavující členská schůze dne 6. 6. 2002 zvolila členy Rady sdružení:

předseda	Jan Kutý	na dobu	od 6. 6. 2002	do 6. 6. 2008
1. místopředseda	Jiří Kutý	na dobu	od 6. 6. 2002	do 6. 6. 2006
2. místopředseda	David Mareš	na dobu	od 6. 6. 2002	do 6. 6. 2004

Každý člen Rady je oprávněn jednat samostatně jménem sdružení, činit jménem sdružení právní úkony a brát na sdružení právně platné závazky.

Sdružení MALLORN v roce 2003 nemělo zaměstnance, mělo jednoho pracovníka v civilní službě.

Projekty a činnost sdružení:

Sdružení MALLORN vzniklo v polovině roku 2002, a má tedy za sebou rok a půl činnosti. Druhým rokem činnosti sdružení byl široký rozvoj aktivit, zejména v účasti na správních řízeních v Praze 3 a v širším okolí Českého krasu. V ekonomické oblasti sdružení opět výrazně předstihlo původní plán (viz zpráva o hospodaření).

ÚČAST VE SPRÁVNÍCH ŘÍZENÍCH

Sdružení MALLORN je přihlášené k informování o zahajovaných správních řízeních u příslušných úřadů státní správy na území Prahy 3 a v širším území Českého krasu.

V rámci zajišťování správních řízení je rozdělena kompetence členů Rady sdružení následovně:

David Mareš	řízení na území CHKO Český kras
Jan Kutý	řízení v širším území Českého krasu, avšak mimo CHKO
Jiří Kutý	řízení na území Prahy 3

Statistika účasti v řízeních:

řízení z roku 2002	2
obdržených zahájení řízení v roce 2003	128
CELKEM	130
<hr/>	
z toho neúčast v řízení	88
z toho účast v řízení	42
<hr/>	
• z nich uzavřeno rozhodnutím	17
Ü s naším souhlasem s podmínkami, potvrzeno	10
Ü s naším nesouhlasem, zastaveno	2
Ü s naším nesouhlasem, zamítnuto	1
Ü bez našeho vyjádření	4
• z nich odvolání (rozklady, stížnosti) proti rozhodnutím	17
Ü z toho zamítnuto	2
Ü z toho v druhoinstančním řízení pokračující do r. 2004	15
• z nich v prvoinstanční řízení pokračující do r. 2004	8
<hr/>	

Nejvýznamnější kauzy správních řízení:

Odstraňování popovodňových nánosů z řeky Berounky

Dne 5. 5. 2003 podalo Povodí Vltavy na Správě CHKO Český kras projekt na odstraňování popovodňových nánosů u Karlštejna. Naše sdružení se obratem přihlásilo do zahájeného řízení. V rámci uvedené kauzy bylo do konce roku 2003 zahájeno na tok řeky Berounky mezi Prahou a Berounem celkem 8 řízení, z nich 7 bylo ukončeno, jedno pokračuje v roce 2004. Naše sdružení vydalo k záměrům Povodí osm tiskových zpráv a podalo tři správní žaloby. Naše sdružení je přesvědčeno, že těžba byla z většiny nepotřebná a šlo pouze o zájmy firem na zakázkách financovaných Ministerstvem zemědělství z půjčky Evropské banky. U většiny správních řízení bylo dle našeho názoru postupováno pod politickým tlakem nezákonně. Úřad pro ochranu hospodářské soutěže již na základě našeho podnětu zjistil porušení pravidel při zadávání veřejných zakázek a udělil Povodí pokutu. Česká inspekce životního prostředí s Povodím přestupkové řízení na udělení pokuty za neoprávněné zásahy do vodního toku vede. Více na <http://www.mallorn.cz/berounka/index.html> .

Příprava výstavby obytného parku Bubovice

Obec Bubovice provedla změnu územního plánu (dle některých náznaků bez řádného projednání). Následně proběhlo územní řízení a byla zahájena řízení stavební, vše s vyloučením Správy CHKO Český kras, na jejíž hranici by sídelní zóna měla stát. Přitom dopady, zejména odpadní vody, přímo zasáhnou NPR Karlštejn a známé Bubovické vodopády, z nichž by se tak stala stoka. Okolo záměru je řada nejasností a podezření. Nejsou zřejmé převodní a vlastnické vztahy mezi Pozemkovým fondem, obcí Bubovice a společností Beko – Taco, která již řadu pozemků prodala, a to ještě dříve nežli došlo k jejich převodu od Pozemkového fondu a parcelaci. Z řízení byli vyloučeni i provozovatelé sousedního letiště. Celý záměr je protlačován tzv. „salámovou metodou“, tedy po drobných krůčcích a co nejutajeněji, neboť je zřejmé, že v rámci komplexního posouzení by byl nepřijatelný. Záměr též značně zhorší povodňovou situaci ve stávajících Bubovicích. Zcela zavádějící je název „obytný park“, neboť na malé ploše zde bude natěsnáno přes 90 domů tak hustě, že případná sadová výsadba přichází v úvahu pouze na okrajích zóny. Někteří z podvedených kupců pozemků již dnes zvažují žaloby na společnost Beko – Taco.

Záměr skládky Baková – Zbuzany

Italská společnost předložila záměr na těžbu šterkopísků v této lokalitě s následnou rekultivací inertním a „inertizovaným“ materiálem. Ze záměru je zřejmé, že o těžbu jde pouze ve smyslu vytvoření jámy, v níž by se zřídila skládka. Okolo záměru je řada nejasností, např. naše zákony zakazují tzv. ředění nebezpečného odpadu inertním, což zřejmě mohl být i záměr investora. Zpracované zjišťovací řízení EIA, k němuž jsme se též vyjadřovali, konstatovalo množství zásadních nedostatků a nevhodnost záměru v dané lokalitě. Že se investor záměru vzdá, však není jisté. I zde byl vyvinut značný politický tlak, včetně návštěvy italského velvyslance u ministra životního prostředí.

MANAGEMENT CHKO ČESKÝ KRAS

Sdružení MALLORN obdrželo od Správy CHKO Český kras zakázku na přípravu plánů péče o zvláště chráněná území v CHKO (plán péče o PR Voškov a lesnická část plánu péče o NPP Klouček). Dále naše sdružení provádělo managementové subdodávky na konkrétní údržbě chráněných území CHKO Český kras, zejména v NPR Karlštejn, na naučné stezce Zlatý kůň v NPR Kobyly, v lokalitě Loděnice – Jánská, lokalitě U Křížku atp.

ÚKLID PO POVODNÍCH

Sdružení MALLORN zajišťovalo organizaci a technické zabezpečení brigád zorganizovaných na úklid odpadu po povodních v povodí řeky Berounky v CHKO Český kras ve spolupráci se Správou CHKO. V rámci 13 brigád bylo odpracováno 1 922,5 evidovaných hodin úklidových brigád a bylo naplněno 324 pytlů odpadu po 57 litrech, tj. 18 468 litrů odpadu. Kromě toho byl odklizen i velkoobjemový odpad. Na brigády přispělo Ministerstvo životního prostředí dotací 43 750 Kč, Golf klub Karlštejn darem 15 000 Kč, dalších 24 640 Kč hradilo naše sdružení z vlastních prostředků.

BEZPEČNOST PRÁCE S DĚTMI A MLÁDEŽÍ

Sdružení MALLORN se podílelo na dvou školeních vedoucích kolektivů dětí a mládeže pořádaných Sdružením mladých ochránců přírody ČSOP, kde zajistilo přednášky a zkoušky frekventantů v oblasti bezpečnosti práce s kolektivy dětí a mládeže. V rámci jarního a podzimního kursu bylo proškoleny a složily zkoušku 32 vedoucích.

KOOPERACE PROJEKTU „SNĚM DĚTÍ PRO ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ“

Sdružení MALLORN se podílelo na technickoorganizačním zajištění tohoto projektu Agentury Koniklec, zejména v rámci ročního tématu „Živel oheň – energie, lidé a životní prostředí“, v rámci něhož jsme hlavně zajišťovali předtiskovou přípravu zpravodajů, informačních a propagačních materiálů.

KOOPERACE PRO SPRÁVU CHKO ČESKÝ KRAS

Sdružení MALLORN provádělo pro Správu Chráněné krajinné oblasti Český kras pomocné a technické práce v rámci tvorby a údržby www stránek, propagace, administrativy, průzkumů a v rámci projektu NATURA 2000. Ve spolupráci s dalšími organizacemi naše sdružení zajišťovalo organizačně odborné semináře – Lesnický seminář ČAZV a CHKO Český kras „Problematika ponechání vybraných lokalit lesů samovolnému vývoji“, seminář Těžba vápence a udržitelný rozvoj pořádaný Správou CHKO a 11. Škola ochrany krasových území s mezinárodní účastí na téma „turistika v krasových územích“, kde byla odborným garantem Správa CHKO Český kras. Sdružení Mallorn spolupracovalo na organizaci Evropského dne parků v CHKO Český kras.

PSYCHOSOCIÁLNÍ A KRIZOVÁ POMOC

Sdružení MALLORN poskytuje psychosociální a krizovou pomoc v rámci podpory a ochrany lidských práv a práv občanských menšin, a to v rámci internetového kontaktu (e-mail, chat) i osobních pohovorů. V rámci psychosociální a krizové pomoci členové sdružení bez nároku na honorář odpracovali 244 hodin.

AKTIVNÍ NÁPLŇ VOLNÉHO ČASU ČLENŮ A PŘÁTEL SDRUŽENÍ

Sdružení MALLORN pořádalo pro své členy, přátele a známé aktivity v podobě víkendových tematických akcí. V roce 2003 takto sdružení uspořádalo devět víkendových akcí zaměřených na pobyt v přírodě, poznávání chráněných území a sběr minerálů (Nová Paka I., Jeseníky, Písecko, Krušné Hory I., Krušné Hory II., Slovensko, Čáslavsko, Měděnec, Nová Paka II.).

Nejvýznamnější bylo čtrnáctidenní putování po Slovensku, které zahrnovalo zajímavé lokality - Herľany, Dubník, Ľubietová, Povrazník i návštěvu Vysokých Tater.

DALŠÍ A VEDLEJŠÍ ČINNOSTI

V rámci další činnosti zajišťovalo sdružení MALLORN i jiné práce a aktivity, jako např. zpracování podkladů EIA, biologických průzkumů a zpracování podkladové dokumentace pro firmu KPZ a firmu Skanska CZ, a. s., zpracování podkladů a poradenství v oblasti ochrany přírody pro webový portál Econnectu, spolupráci na připomínkovém řízení ke Strategickému

plánu udržitelného rozvoje Českého krasu, úklidy po filmování v některých lomech Českého krasu. V rámci vedlejší činnosti jsme zajišťovali vedení účetní dokumentace občanského sdružení Společnost pro pomoc při Huntingtonově chorobě a sdružení Malý princ, zpracování stanov a vnitřních předpisů občanského sdružení Společnost pro pomoc při Huntingtonově chorobě, sdružení Poškolák, sdružení Koala a sdružení Dráček, zajištění úklidu domu v sídle sdružení atp.

Zpráva o hospodaření sdružení:

Příjmy sdružení:

prodej výrobků a služeb	568 142,80 Kč
dotace	43 750,00 Kč
poplatky na akce	40 515,90 Kč
ostatní příjmy	9 219,30 Kč
členské příspěvky	210,00 Kč
úroky	197,59 Kč
dary, příspěvky	93,10 Kč

celkem	662 128,69 Kč
--------	---------------

Náklady sdružení:

služby	232 976,30 Kč
materiál a zboží	98 834,50 Kč
náklady akcí	64 218,20 Kč
drobný hmotný majetek	58 503,80 Kč
mzdy, OON	54 359,30 Kč
poskytnuté dary	38 000,00 Kč
ostatní výdaje	6 545,30 Kč
občerstvení	3 578,50 Kč

celkem	557 015,90 Kč
--------	---------------

Pokladna, bankovní účet, pohledávky a závazky:

pokladna	126 028,50 Kč
bankovní účet	62 583,73 Kč

hospodářský výsledek roku	188 612,23 Kč
---------------------------	---------------

Majetek celkem:

peněžní prostředky a ceniny	188 612,23 Kč
drobný hmotný majetek	93 577,88 Kč

celkem	282 190,11 Kč
--------	---------------

Daňový základ dle okruhů činností:

činnost členská a činnost složek	56 667,16 Kč
hlavní činnost	177 010,23 Kč
vedlejší činnost	21 595,13 Kč

celkem 198 605,36 Kč

Sdružení Mallorn poskytlo v roce 2003 dary pro sdružení pracující s dětmi z dětských domovů:

sdružení Malý princ 32 000,00 Kč
sdružení Poškolák 1 000,00 Kč

a dar na humanitární pomoc obětem zemětřesení v Iránu:

sdružení ADRA 5 000,00 Kč

Revizní zpráva:

Závěr: Při kontrole účetnictví občanského sdružení Mallorn byly nalezeny pouze formální závady, které nemají podstatný vliv na průkaznost účetnictví. Účetnictví jako celek je vedeno přehledným a průkazným způsobem, věrně a pravdivě zobrazuje hospodaření organizace.

28. 2. 2004

Mgr. David Zámek
daňový poradce č. 2406

Poděkování:

Za finanční pomoc, podporu a sponzoring:

Ministerstvo životního prostředí – dotace na úklid po povodních 43 750 Kč
Golf resort Karlštejn, a. s. – příspěvek na úklid po povodních 15 000 Kč

Za spolupráci, pomoc a podporu

těmto organizacím:

Agentura Koniklec, o. s., město Beroun, Centrum pro děti a mládež ČSOP, ZO ČSOP Alkazar, ZO ČSOP Karlův Týn, DDM Nová Paka, sdružení Econnect, Globe Internet, s. r. o., Golf resort Karlštejn, a. s., Gymnázium Písnická Praha 4, Hnutí Brontosaurus Klub přátel Lukova, Hnutí Brontosaurus Rozruch, Klub Českých turistů, Krajský úřad Středočeského kraje, Lomy Mořina, a. s., Malý princ, o. s., obec Karlštejn, Povodí Vltavy, s. p., Místní úřad Praha 3, Společnost pro pomoc při Huntingtonově chorobě, o. s., Správa CHKO Český kras, obec Srbsko, Velkolom Čertovy schody, a. s., sdružení Zelený kruh

a těmto osobám:

Bc. Petr Bittner, Václav Bratrych, Vladimír Dolejš, Aleš Horáček, Pavel Krajíček, Ing. Michal Kulík, Jaroslava Kutá, JUDr. Petr Kužvart, David Lein, Ing. Vojen Ložek, Jiří Lukš, Miroslav Lupač, Ondřej Martinek, Ing. Vojtěch Matějček, Václav Merhulík, Mgr. Michael Pondělíček, Mgr. Jan Rys, Miloš Seifert, RNDr. Jiří Schauer, Jiří Skořepa, JUDr. Ing. Josef Staša, CSc., Ing. Ondřej Šimuněk, Václava Šrajerová, Doc. Ing. Vladimír Švihla, DrSc., Milan Včelák, Jaroslav Veselý, Martin Žák, MUDr. Jana Židovská, CSc.